

USA office: Fontana **ITA** office: Milano **AUS** office: Truganina **POL** office: Gdańsk
DEU office: FDS GmbH, Neuer Höltingbaum 30, 22143 Hamburg, Deutschland
GBR office: FDS Corporation Limited, Unit 4, Blackacre Road, Great Blakenham,
Ipswich, IP6 0FL, United Kingdom **FRA** office: Saint Vigor d'Ymonville

Repair Stool
Reparaturhocker
Tabouret de Réparation
Taburete de Reparación
Sgabello per Riparazione
Stółek warsztatowy
Kruk Repareren

AU10057

THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION.
PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

EN



Before You Start

- ⚠ Please read all instructions carefully.
- ⚠ Retain instructions for future reference.
- ⚠ Separate and count all parts and hardware.
- ⚠ Read through each step carefully and follow the proper order.
- ⚠ We recommend that, where possible, all items are assembled near to the area in which they will be placed in use, to avoid moving the product unnecessarily once assembled.
- ⚠ Always place the product on a flat, steady and stable surface.
- ⚠ Keep all small parts and packaging materials for this product away from babies and children as they potentially pose a serious choking hazard.

DE



Vor dem Beginnen

- ⚠ Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch.
- ⚠ Bewahren Sie die Anweisungen zur zukünftigen Verwendung auf.
- ⚠ Überprüfen Sie, ob alle Teile und Zubehörteile vorhanden sind.
- ⚠ Lesen Sie jeden Schritt sorgfältig durch und befolgen Sie die richtige Reihenfolge.
- ⚠ Wir empfehlen, alle Teile möglichst in der Nähe des Aufstellungsortes zu montieren, um unnötige Bewegungen nach der Montage zu vermeiden.
- ⚠ Stellen Sie den Artikel immer auf eine ebene, feste und stabile Fläche.
- ⚠ Halten Sie alle kleinen Teile und Verpackungsmaterialien fern von Babys und Kindern, ansonsten besteht Erstickengefahr.

FR



Avant de Commencer

- ⚠ Veuillez lire attentivement toutes les instructions.
- ⚠ Conservez les instructions pour vous y référer ultérieurement.
- ⚠ Vérifiez toutes les pièces et les accessoires.
- ⚠ Lisez attentivement chaque étape et suivez l'ordre correct.
- ⚠ Nous recommandons que, dans la mesure du possible, tous les produits soient assemblés à proximité de la zone où ils seront utilisés, afin d'éviter tout déplacement inutile du produit une fois assemblé.
- ⚠ Placez toujours le produit sur une surface plane et stable.
- ⚠ Conservez toutes les petites pièces de ce produit et les matériaux d'emballage hors de portée des bébés et des enfants, car ils pourraient présenter un risque d'étouffement.

ES



Antes de Empezar

- ⚠ Lea atentamente todas las instrucciones.
- ⚠ Conserve las instrucciones para futuras consultas.
- ⚠ Separe y cuente todas las piezas y los accesorios.
- ⚠ Lea detenidamente cada paso y siga el orden correcto.
- ⚠ Recomendamos que, siempre que sea posible, todos los elementos se monten cerca de la zona en la que se van a utilizar, para evitar mover el producto innecesariamente una vez montado.
- ⚠ Coloque siempre el producto sobre una superficie plana, estable y firme.
- ⚠ Mantenga todas las piezas pequeñas y los materiales de embalaje de este producto lejos de los bebés y los niños, ya que pueden representar un grave riesgo de asfixia.

IT



Prima di Iniziare

- ⚠ Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni.
- ⚠ Conservare le istruzioni per riferimento futuro.
- ⚠ Separare e contare tutte le parti e gli accessori.
- ⚠ Leggere attentamente ogni passo e seguire l'ordine corretto.
- ⚠ Si consiglia, ove possibile, di assemblare tutti gli articoli vicino alla zona in cui verranno posti in uso, per evitare di spostare inutilmente il prodotto una volta assemblato.
- ⚠ Posizionare sempre il prodotto su una superficie piana, stabile.
- ⚠ Tenere tutte le piccole parti e i materiali di imballaggio di questo prodotto lontano dalla portata di neonati e bambini, in quanto possono costituire un serio pericolo di soffocamento.

PL



Zanim Zacziesz

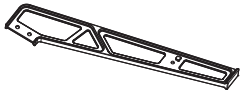
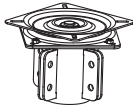
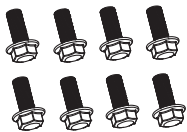
- ⚠ Zapoznaj się z instrukcją.
- ⚠ Zachowaj instrukcję do wglądu.
- ⚠ Posortuj części i upewnij się, że zestaw jest kompletny.
- ⚠ Zapoznaj się ze sposobem montażu i postępuj zgodnie z instrukcją.
- ⚠ Zalecamy, aby montaż odbywał się możliwie najbliżej miejsca docelowego położenia produktu, aby uniknąć niepotrzebnego przesuwania.
- ⚠ Upewnij się, że produkt znajdzie się na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- ⚠ Upewnij się, że materiały wykorzystane podczas pakowania produktu oraz jego elementy znajdują się poza zasięgiem dzieci.

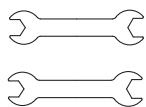
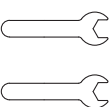
NL



Voordat U Begint

- ⚠ Lees alstublieft alle instructies zorgvuldig door.
- ⚠ Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.
- ⚠ Scheid en tel alle onderdelen en beslag.
- ⚠ Lees elke stap zorgvuldig door en volg de juiste volgorde.
- ⚠ Wij raden aan om, waar mogelijk, alle items te monteren in de nabijheid van de plaats waar ze zullen worden gebruikt, om onnodige verplaatsing van het product na montage te voorkomen.
- ⚠ Plaats het product altijd op een vlak, stabiel en stevig oppervlak.
- ⚠ Houd alle kleine onderdelen en verpakkingsmaterialen van dit product buiten bereik van baby's en kinderen omdat ze een ernstig verstikkingsgevaar kunnen vormen.

①x4  Stool leg / Hockerbein / Pied de tabouret / Pata de taburete / Gamba dello sgabello / Noga stołka / Krukpot	②x4  Stool leg connector / Hockerbeinverbinder / Connecteur de pied de tabouret / Conector de pata de taburete / Connettore della gamba dello sgabello / Łącznik nogi stołka / Verbindingsstuk voor krukpot
③x1  Swivel support base / Drehbarer Stützfuß / Base de support pivotante / Base de apoyo giratoria / Base di supporto girevole / Obrotowa podstawa podporowa / Draaibare steunvoet	④x8  M10 screw / M10 Schraube / Vis M10 / Tornillo M10 / Vite M10 / Śruba M10 / M10 schroef
⑤x8  M10 nut / M10 Mutter / Écrou M10 / Tuerca M10 / Dado M10 / Nakrętka M10 / M10 moer	⑥x4  M8 screw / M8 Schraube / Vis M8 / Tornillo M8 / Vite M8 / Śruba M8 / M8 schroef

⑦x4  M8 nut / M8 Mutter / Écrou M8 / Tuerca M8 / Dado M8 / Nakrętka M8 / M8 moer	⑧x1  Seat cushion / Sitzkissen / Coussin de siège / Cojín del asiento / Cuscino del sedile / Poduszka siedziska / Zitkussen
⑨x4  M6 screw washer assembly / M6 Schraube Unterlegscheibe / Ensemble rondelle vis M6 / Conjunto de arandela y tornillo M6 / Vite M6 Gruppo rondella / Śruba z podkładką M6 / M6 schroef Sluitring	⑩x1  Phillips head hex key / Kreuzschlitz-Sechskantschlüssel / Clé hexagonale à tête cruciforme / Llave hexagonal / Chiave esagonale a croce / Klucz imbusowy krzyżakowy / Kruiskop inbussleutel
⑪x2  Double ended open end wrench / Maulschlüssel mit zwei Enden / Clé à fourche à double extrémité / Llave fija de doble boca / Chiave aperta a doppio taglio / Dwustronny klucz płaski / Steeksleutel met twee uiteinden	⑫x2  Open end wrench / Maulschlüssel / Clé à fourche / Llave fija / Chiave aperta / Klucz płaski / Steeksleutel

1

EN Insert one stool leg into the slot of the swivel support base in the direction shown in the diagram, then connect with screw through the small hole and secure with nut, pre-lock the nut, make sure not to tighten the pre-lock.

DE Stecken Sie ein Hockerbein in den Schlitz der drehbaren Stützbasis in der in der Abbildung gezeigten Richtung, verbinden Sie es dann mit der Schraube durch das kleine Loch und sichern Sie es mit der Mutter, sichern Sie die Mutter vor.

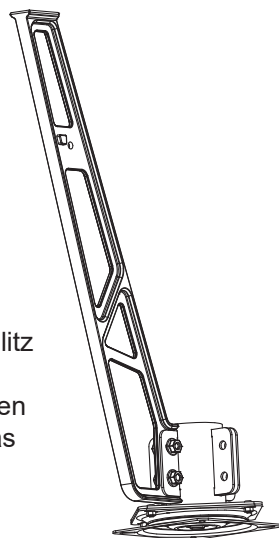
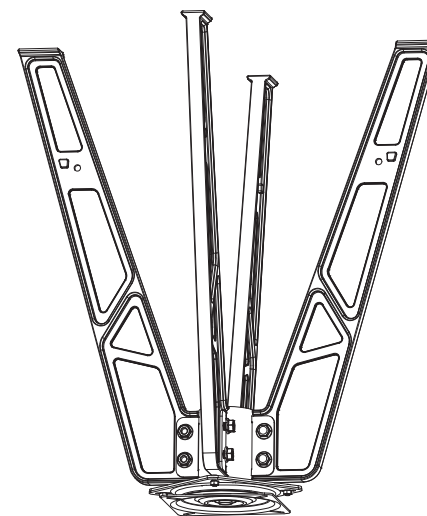
FR Insérez un pied de tabouret dans la fente de la base de support pivotante dans le sens indiqué sur le schéma, puis connectez-le avec une vis à travers le petit trou et fixez-le avec un écrou, pré-bloquez l'écrou, assurez-vous de ne pas serrer le pré-verrouillage.

ES Inserte una pata del taburete en la ranura de la base de soporte giratoria en la dirección que se muestra en el diagrama, luego conecta con tornillo a través del agujero pequeño y asegure con tuerca, prebloquee la tuerca, asegúrese de no apretar el prebloqueo.

IT Inserire una gamba dello sgabello nella fessura della base di supporto girevole nella direzione indicata nel diagramma, quindi collegarla con la vite attraverso il foro piccolo e fissarla con il dado, pre-bloccando il dado; assicurarsi di non stringere il pre-bloccaggio.

PL Włóż jedną nogę stołka do szczeliny podstawy obrotowej w kierunku pokazanym na rysunku, a następnie połącz śrubą przez mały otwór i zabezpiecz nakrętką. Wstępnie zablokuj nakrętkę, upewnij się, że nie dokręcasz wstępnej blokady.

NL Steek een poot van de kruk in de gleuf van de draaibare steunvoet in de richting die wordt getoond in het diagram, verbind vervolgens met een schroef door het kleine gat en zet vast met een moer.

**2**

EN Assemble the 4 stool legs in sequence according to the previous step, keeping the direction of the screw consistent.

DE Montieren Sie die 4 Hockerbeine in der Reihenfolge des vorherigen Schritts, wobei die Richtung der Schrauben gleich bleiben muss.

FR Assemblez les 4 pieds de tabouret dans l'ordre selon l'étape précédente, en gardant le sens de la vis cohérent.

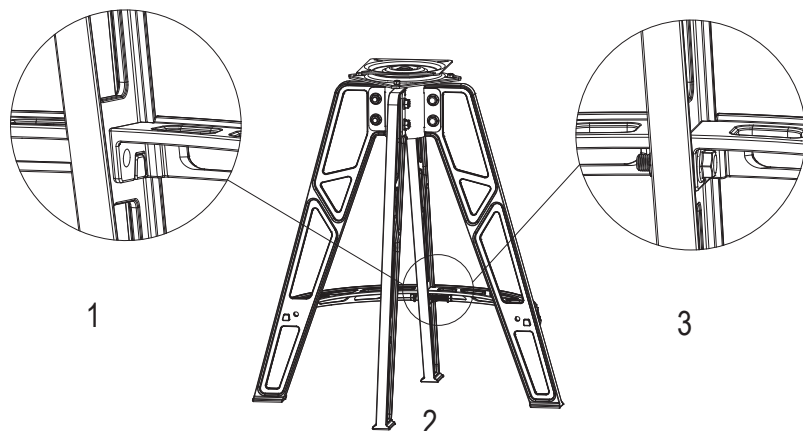
ES Ensamble las 4 patas del taburete en secuencia de acuerdo al paso anterior, manteniendo consistente la dirección del tornillo.

IT Assemblare le 4 gambe dello sgabello in sequenza secondo il passaggio precedente, mantenendo costante la direzione delle viti.

PL Złóż 4 nogi stołka w kolejności zgodnie z poprzednim krokiem, pamiętając o prawidłowym kierunku śruby.

NL Zet de 4 poten van de kruk in volgorde in elkaar volgens de vorige stap, waarbij u de richting van de schroeven consistent houdt.

3



EN Assemble the stool leg connectors in sequence as shown in the diagram, with 2 stool leg connectors each locked in place at the footrest support slot, as shown in step 1, pre-lock and then tighten with an open end wrench.

DE Montieren Sie die Hockerbeinverbinder in der Reihenfolge, wie in der Abbildung gezeigt, wobei jeweils 2 Hockerbeinverbinder am Schlitz der Fußstütze arretiert werden, wie in Schritt 1 gezeigt, und ziehen Sie sie dann mit einem Gabelschlüssel fest.

FR Assemblez les connecteurs des pieds de tabouret dans l'ordre comme indiqué sur le schéma, avec 2 connecteurs de pieds de tabouret chacun verrouillés en place dans la fente du support du repose-pieds, comme indiqué à l'étape 1, pré-bloquez puis serrez avec une clé plate.

ES Ensamble los conectores de las patas del taburete en secuencia como se muestra en el diagrama, con 2 conectores de las patas del taburete cada uno bloqueado en su lugar en la ranura de soporte del reposapiés, como se muestra en el paso 1, prebloquee y luego apriete con una llave de boca.

IT

Assemblare i connettori delle gambe dello sgabello in sequenza come indicato nello schema, con 2 connettori delle gambe dello sgabello bloccati ciascuno in corrispondenza della fessura di supporto del poggiapiedi, come indicato al punto 1, pre-bloccare e quindi serrare con una chiave aperta.

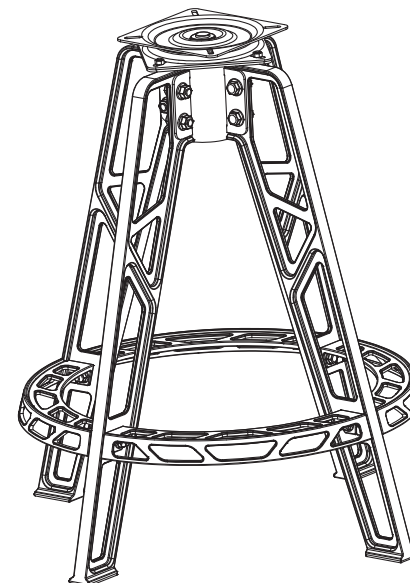
PL

Złóż łączniki nóg stołka w kolejności pokazanej na rysunku, z 2 łącznikami nóg stołka zablokowanymi na miejscu w szczelinie podpórki podnóżka, jak pokazano w kroku 1, wstępnie zablokuj, a następnie dokręć kluczem płaskim.

NL

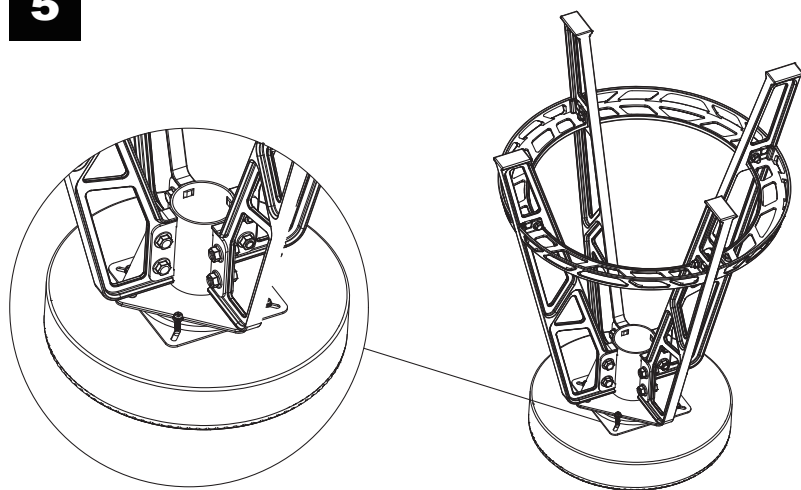
Monteer de krukpootverbindingen in volgorde zoals aangegeven in het diagram, met 2 krukpootverbindingen elk vergrendeld op zijn plaats bij de voetsteungleuf, zoals aangegeven in stap 1, voorvergrendelen en vervolgens vastdraaien met een steeksleutel.

4

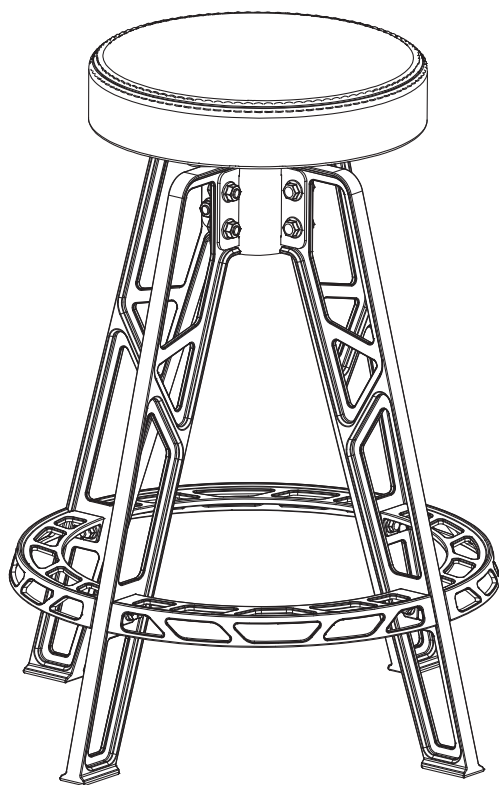


- EN** Assemble the 4 sets of stool leg connectors in sequence, then tighten all pre-locked screws.
- DE** Montieren Sie die 4 Sätze der Hockerbeinverbinder nacheinander und ziehen Sie dann alle vorgesicherten Schrauben fest.
- FR** Assemblez les 4 jeux de connecteurs de pieds de tabouret dans l'ordre, puis serrez toutes les vis pré-verrouillées.
- ES** Ensamble los 4 juegos de conectores de las patas del taburete en secuencia, luego apriete todos los tornillos prebloqueados.
- IT** Assemblare i 4 set di connettori delle gambe dello sgabello in sequenza, quindi serrare tutte le viti pre-bloccate.
- PL** Złóż 4 zestawy łączników nóg stołka w kolejności, a następnie dokręć wszystkie wstępnie zablokowane śruby.
- NL** Monteer de 4 sets verbindingsstukken voor de stoelpoten achter elkaar en draai alle voorgeborgde schroeven vast.

5



- EN** Place the seat cushion on a clean surface, rotate the swivel support base to the position shown in the diagram, exposing the screw holes for mounting seat cushion, pre-lock the 4 sets of screws, then tighten them in order.
- DE** Legen Sie das Sitzkissen auf eine saubere Unterlage, drehen Sie den Drehsockel in die in der Abbildung gezeigte Position, so dass die Schraubenlöcher für die Befestigung des Sitzkissens frei liegen, ziehen Sie die 4 Schraubensätze vor und ziehen Sie sie dann der Reihe nach fest.
- FR** Placez le coussin de siège sur une surface propre, faites pivoter la base de support pivotante dans la position indiquée sur le schéma, en exposant les trous de vis pour le montage du coussin de siège, pré-bloquez les 4 jeux de vis, puis serrez-les dans l'ordre.
- ES** Coloque el cojín del asiento sobre una superficie limpia, gire la base de apoyo giratoria hasta la posición indicada en el diagrama, dejando al descubierto los orificios de los tornillos para montar el cojín del asiento, prebloquee los 4 juegos de tornillos y, a continuación, apriételos en orden.
- IT** Posizionare il cuscino del sedile su una superficie pulita, ruotare la base di supporto girevole nella posizione indicata nella figura, esponendo i fori delle viti per il montaggio del cuscino del sedile, pre-bloccare le 4 serie di viti, quindi serrarle in ordine.
- PL** Umieść poduszkę siedziska na czystej powierzchni, obróć obrotową podstawę podporową do pozycji pokazanej na rysunku, odsłaniając otwory na śruby do montażu poduszki siedziska, wstępnie zablokuj 4 zestawy śrub, a następnie dokręć je w kolejności.
- NL** Plaats het zitkussen op een schone ondergrond, draai de draaibare steunbasis in de positie zoals aangegeven in de afbeelding, zodat de schroefgaten voor de bevestiging van het zitkussen bloot komen te liggen, draai de 4 sets schroeven vast en draai ze vervolgens in volgorde aan.



EN Assembly completed as shown.

DE Die Montage ist wie abgebildet abgeschlossen.

FR Assemblage terminé comme indiqué.

ES Montaje finalizado como se muestra.

IT L'assemblaggio è completato come mostrato.

PL Montaż zakończony, jak pokazano.

NL De montage is voltooid zoals afgebeeld.